



X.1641

(2016/09)

ITU-T

قطاع تقسيس الاتصالات في الاتحاد الدولي للاتصالات

السلسلة X: شبكات البيانات والاتصالات بين الأنظمة المفتوحة ومسائل الأمان

أمن الحوسبة السحابية - أفضل الممارسات ومبادئ توجيهية بشأن أمن الحوسبة السحابية

مُبادئ توجيهية لأمن بيانات عملاء الخدمات السحابية

ITU-T X.1641 التوصية



توصيات السلسلة X الصادرة عن قطاع تقسيس الاتصالات

شبكات البيانات والاتصالات بين الأنظمة المفتوحة وسائل الأمان

X.199–X.200	الشبكات العمومية للبيانات
X.299–X.300	التوصيل البياني للأنظمة المفتوحة
X.399–X.400	التشغيل البياني للشبكات
X.499–X.500	أنظمة معالجة الرسائل
X.599–X.600	الدليل
X.699–X.700	التشغيل البياني لأنظمة التوصيل OSI ومظاهر النظام
X.799–X.800	إدارة التوصيل البياني لأنظمة المفتوحة (OSI)
X.849–X.850	الأمن
X.899–X.900	تطبيقات التوصيل البياني لأنظمة المفتوحة (OSI)
X.999–X.1000	المعالجة الموزعة المفتوحة
X.1029–X.1030	أمن المعلومات والشبكات
X.1049–X.1050	الجوانب العامة للأمن
X.1069–X.1070	أمن الشبكة
X.1099–X.1080	إدارة الأمن
X.1109–X.1100	القياسات البيومترية عن بعد
X.1119–X.1110	تطبيقات وخدمات آمنة
X.1139–X.1120	أمن البث المتعدد
X.1149–X.1140	أمن الشبكة المحلية
X.1159–X.1150	أمن الخدمات المتنقلة
X.1169–X.1160	أمن الويب
X.1179–X.1170	بروتوكولات الأمن
X.1199–X.1180	الأمن بين جهتين نظيرتين
X.1229–X.1200	أمن معرفات الهوية عبر الشبكات
X.1249–X.1230	أمن التلفزيون القائم على بروتوكول الإنترنت
X.1279–X.1250	أمن الفضاء السيبراني
X.1309–X.1300	الأمن السيبراني
X.1339–X.1310	مكافحة الرسائل الاحتيافية
X.1349–X.1340	إدارة الهوية
X.1519–X.1500	تطبيقات وخدمات آمنة
X.1539–X.1520	اتصالات الطوارئ
X.1549–X.1540	أمن شبكات المحسسين واسعة الانتشار
X.1559–X.1550	الوصيات المتعلقة بالبنية التحتية للمفاتيح العمومية
X.1569–X.1560	تبادل معلومات الأمان السيبراني
X.1579–X.1570	نظرة عامة عن الأمان السيبراني
X.1589–X.1580	تبادل مواطن الضعف/الحالة
X.1601–X.1600	تبادل الأحداث/الأحداث العارضة/المعلومات الحدسية
X.1639–X.1602	تبادل السياسات
X.1659–X.1640	أفضل الممارسات ومبادئ توجيهية بشأن أمن الحوسبة السحابية
X.1679–X.1660	تنفيذ أمن الحوسبة السحابية
X.1699–X.1680	أمن أشكال أخرى للحوسبة السحابية

لمزيد من التفاصيل يرجى الرجوع إلى قائمة التوصيات الصادرة عن قطاع تقسيس الاتصالات.

مبادئ توجيهية لأمن بيانات عملاء الخدمات السحابية

ملخص

تقدّم التوصية ITU-T X.1641 مبادئ توجيهية عامة لأمن بيانات عملاء الخدمات السحابية (CSC). وهي تحلل دورة حياة أمن بيانات عملاء الخدمات السحابية وتطرح متطلبات أمنية في كل مرحلة من مراحل دورة حياة البيانات. وعلاوةً على ذلك، تقدّم التوصية ITU-T X.1641 مبادئ توجيهية عن توقيت استعمال كل من هذه الضوابط بالنسبة إلى أفضل الممارسات الأمنية.

التسلسل التاريخي

الطبعة	التوصية	تاريخ الموافقة	لجنة الدراسات	معرف الهوية الفريد*
1.0	ITU-T X.1641	2016-09-07	17	11.1002/1000/12853

مصطلحات أساسية

بيانات عملاء الخدمات السحابية، ضوابط أمن البيانات، دورة حياة أمن البيانات.

* للنفاذ إلى توصية، ترجى كتابة العنوان في متصفح الويب لديكم، متبوعاً بمعرف التوصية الفريد. ومثال ذلك، <http://handle.itu.int/11.1002/1000/11830-en>.

تمهيد

الاتحاد الدولي للاتصالات وكالة متخصصة للأمم المتحدة في ميدان الاتصالات وتكنولوجيات المعلومات والاتصالات (ICT). وقطاع تقييس الاتصالات (ITU-T) هو هيئة دائمة في الاتحاد الدولي للاتصالات. وهو مسؤول عن دراسة المسائل التقنية والمسائل المتعلقة بالتشغيل والتعرية، وإصدار التوصيات بشأنها بغرض تقييس الاتصالات على الصعيد العالمي.

وتحدد الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات (WTS) التي تجتمع مرة كل أربع سنوات المواضيع التي يجب أن تدرسها بجانب الدراسات التابعة لقطاع تقييس الاتصالات وأن تصدر توصيات بشأنها.

وتتم الموافقة على هذه التوصيات وفقاً للإجراء الموضح في القرار 1 الصادر عن الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات.

وفي بعض مجالات تكنولوجيا المعلومات التي تقع ضمن اختصاص قطاع تقييس الاتصالات، تُعد المعايير الازمة على أساس التعاون مع المنظمة الدولية للتوحيد القياسي (ISO) واللجنة الكهربائية الدولية (IEC).

ملاحظة

تستخدم كلمة "الإدارة" في هذه التوصية لتدل بصورة موجزة سواء على إدارة اتصالات أو على وكالة تشغيل معترف بها. والتقييد بهذه التوصية اختياري. غير أنها قد تضم بعض الأحكام الإلزامية (بهدف تأمين قابلية التشغيل البيئي والتطبيق مثلاً). ويعتبر التقييد بهذه التوصية حاصلاً عندما يتم التقييد بجميع هذه الأحكام الإلزامية. ويستخدم فعل "يجب" وصيغ ملزمة أخرى مثل فعل "ينبغي" وصيغها النافية للتعبير عن متطلبات معينة، ولا يعني استعمال هذه الصيغ أن التقييد بهذه التوصية إلزامي.

حقوق الملكية الفكرية

يسترجي الاتحاد الانتباه إلى أن تطبيق هذه التوصية أو تنفيذها قد يستلزم استعمال حق من حقوق الملكية الفكرية. ولا يتخذ الاتحاد أي موقف من القرائن المتعلقة بحقوق الملكية الفكرية أو صلاحيتها أو نطاق تطبيقها سواء طالب بها عضو من أعضاء الاتحاد أو طرف آخر لا تشمله عملية إعداد التوصيات.

وعند الموافقة على هذه التوصية، لم يكن الاتحاد قد تلقى إخطاراً بملكية فكرية تحميها براءات الاختراع يمكن المطالبة بها لتنفيذ هذه التوصية. ومع ذلك، ونظراً إلى أن هذه المعلومات قد لا تكون هي الأحدث، يوصي المسؤولون عن تنفيذ هذه التوصية بالاطلاع على قاعدة البيانات الخاصة ببراءات الاختراع في مكتب تقييس الاتصالات (TSB) في الموقع <http://www.itu.int/ITU-T/ipt/>.

جدول المحتويات

الصفحة

1	مجال التطبيق.....	1
1	المراجع.....	2
1	التعريف.....	3
1	1.3 المصطلحات المعروفة في وثائق أخرى	1.3
3	2.3 مصطلحات معرفة في هذه التوصية	2.3
3	المختصرات والأسماء المختصرة.....	4
3	الاصطلاحات	5
3	ملحة عامة.....	6
3	مواصفات البيانات المتداولة في هذه التوصية.....	1.6
4	تقديدات أمن البيانات بالنسبة إلى عملاء الخدمات السعّادية.....	2.6
4	المتطلبات الحالية المتعلقة بأمن البيانات.....	3.6
5	دوره حياة أمن البيانات.....	4.6
6	مبادئ توجيهية بشأن الضوابط الأمنية المتعلقة بأمن البيانات.....	7
6	الضوابط الأمنية في مرحلة الاستحداث	1.7
6	الضوابط الأمنية في مرحلة النقل.....	2.7
6	الضوابط الأمنية في مرحلة التخزين	3.7
7	الضوابط الأمنية في مرحلة الاستعمال	4.7
7	الضوابط المنية في مرحلة الانتقال.....	5.7
7	الضوابط الأمنية في مرحلة التدمير	6.7
8	الضوابط الأمنية في مرحلة إنشاء النسخ الاحتياطية واستعادة البيانات	7.7
9	التذيل I – مبادئ توجيهية لاستعمال الضوابط الأمنية	
10	ببليوغرافيا	

مبادئ توجيهية لأمن بيانات عملاء الخدمات السحابية

مجال التطبيق

1

تقدم هذه التوصية مبادئ توجيهية لأمن بيانات عملاء الخدمات السحابية (CSC) في الحوسية السحابية، بالنسبة إلى الحالات التي يكون فيها مورد الخدمة السحابية (CSP) مسؤولاً عن كفالة تداول البيانات بالأمان الأمثل. وليست هذه هي الحالة الغالبة، حيث يكون عملاء الخدمات السحابية أنفسهم هم المسؤولين في بعض الخدمات السحابية عن أمن البيانات. وفي حالات أخرى يجوز أن تكون المسئولية مشتركة.

فعلى سبيل المثال، يجوز أن يكون مورد الخدمات السحابية مسؤولاً، في بعض الحالات عن تقييد النفاذ إلى البيانات، في حين يظل عميل الخدمة السحابية مسؤولاً عن تحديد أي من مستعملي الخدمة السحابية (CSU) الذين يمكنهم النفاذ إليها وسلوك أي من القواعد أو التطبيقات التي يعالج بها المستعملون هؤلاء البيانات.

وتحدد هذه التوصية ضوابط الأمان لبيانات عملاء الخدمات السحابية التي يمكن استعمالها في المراحل المختلفة للدورة الحية الكاملة للبيانات وقد تختلف ضوابط الأمان هذه عندما يتغير مستوى أمن بيانات عملاء الخدمات السحابية. لذا، تقدم هذه التوصية مبادئ توجيهية عن توقيت استعمال كل من هذه الضوابط بالنسبة إلى أفضل الممارسات الأمنية.

المراجع

2

تضمن التوصيات التالية لقطاع تقدير الاتصالات وغيرها من المراجع أحکاماً تشكل من خلال الإشارة إليها في هذا النص جزءاً لا يتجزأ من هذه التوصية. وقد كانت جميع الطبعات المذكورة سارية الصلاحية في وقت النشر. ولما كانت جميع التوصيات والمراجع الأخرى تخضع إلى المراجعة، يرجى من جميع المستعملين لهذه التوصية السعي إلى تطبيق أحدث طبعة للتوصيات والمراجع الأخرى الواردة أدناه. وتنشر بانتظام قائمة توصيات قطاع تقدير الاتصالات السارية الصلاحية.

والإشارة إلى وثيقة ما في هذه التوصية لا يضفي على الوثيقة في حد ذاتها صفة التوصية.

التوصية ITU-T X.1601 (2015) إطار أمني للحوسبة السحابية.

[ITU-T X.1601]

التوصية ISO/IEC 27017 | ITU-T X.1631 (2015): 2015، تكنولوجيا المعلومات – تقييمات الأمان – مدونة القواعد المراعية لضوابط أمن المعلومات في خدمات الحوسية السحابية استناداً إلى ISO/IEC 27002.

[ITU-T X.1631]

التعاريف

3

المصطلحات المعروفة في وثائق أخرى

1.3

تستخدم هذه التوصية المصطلحات التالية المعروفة في وثائق أخرى:

1.1.3 استيقان [b-NIST-SP-800-53]: التحقق من هوية المستعمل أو العملية أو الجهاز، غالباً كشرط أساسى للسماح بال النفاذ إلى الموارد في نظام المعلومات أو إلى موارد افتراضية بتوفير ذاتي للخدمة والإدارة حسب الطلب.

2.1.3 الحوسية السحابية [b-ITU-T Y.3500]: نموذج للتمكين من النفاذ الشبكي إلى مجموعة قابلة للزيادة ومرنة من الموارد المادية أو الموارد الافتراضية التي يمكن تقاسمها والتزود بها على أساس الخدمة الذاتية وإدارتها حسب الطلب.

ملاحظة – تشمل أمثلة الموارد المخدمات وأنظمة التشغيل والشبكات والبرمجيات والتطبيقات ومعدات التخزين.

3.1.3 خدمة سحابية [Y.3500-b-ITU-T]: قدرة أو عدد أكبر من القدرات تُقدم عن طريق الحوسبة السحابية وثُلّي باستخدام سطح بياني محدد.

4.1.3 عميل الخدمة السحابية [Y.3500-b-ITU-T]: طرف يكون مرتبطاً بعلاقة تجارية لأغراض استخدام الخدمات السحابية.
ملاحظة - لا تستوجب العلاقة الضرورية بالضرورة ترتيبات مالية.

5.1.3 بيانات عملاء الخدمات السحابية [Y.3500-b-ITU-T]: صنف أشياء البيانات قيد المراقبة، طبقاً لدواعي قانونية أو أي دواعي أخرى، الخاصة بعميل الخدمة السحابية والمدخلة إلى الخدمة السحابية، أو الناتجة عن استعمال قدرات الخدمة السحابية بواسطة عميل الخدمة السحابية أو بالنيابة عنه عن طريق سطح بياني معلن للخدمة السحابية.
الملاحظة 1 - من الأمثلة الضوابط القانونية حق النسخ.

الملاحظة 2 - يجوز أن تتضمن الخدمة السحابية أو تعمل على بيانات خلاف بيانات عملاء الخدمات السحابية؛ وقد تكون هذه البيانات هي تلك التي يوفرها موردو الخدمات السحابية أو يتم الحصول عليها من مصدر آخر أو قد تكون بيانات متاحة لل العامة. وبالتالي، فإن أي بيانات خرجت تتبع عن إجراءات يقوم بها عميل الخدمة السحابية باستعمال قدرات الخدمة السحابية على هذه البيانات، يرجح أن تكون من بيانات عملاء الخدمات السحابية، طبقاً للمبادئ العامة لحق النسخ، ما لم تكن هناك أحكام محددة في اتفاق الخدمة السحابية تنص على خلاف ذلك.

6.1.3 بيانات مشتقة من الخدمة السحابية [Y.3500-b-ITU-T]: صنف أشياء بيانات تخضع لتحكم مقدم الخدمة السحابية وتشتق كنتيجة لتعامل عميل الخدمة السحابية مع هذه الخدمة.

7.1.3 مقدم الخدمة السحابية [Y.3500-b-ITU-T]: طرف يتبيّح توافر الخدمات السحابية.

8.1.3 مستعمل الخدمة السحابية [Y.3500-b-ITU-T]: شخص طبيعي أو كيان يعمل بالنيابة عنه يرتبط بأحد عملاء الخدمة السحابية ويستعمل الخدمات السحابية.
ملاحظة - تشمل الأمثلة على هذه الكيانات الأجهزة والتطبيقات.

9.1.3 البنية التحتية كخدمة (IaaS) [Y.3500-b-ITU-T]: فئة من الخدمات السحابية تكون فيها القدرات السحابية المقدمة لعميل الخدمة السحابية من نوع قدرات البنية التحتية.

10.1.3 تعداد الشاغلين [Y.3500-b-ITU-T]: توزيع الموارد المادية والافتراضية بحيث يتم عزل الشاغلين المتعددين وحساباتهم وببياناتهم عن بعضهم البعض، ويكون النفاذ غير ممكن فيما بين بعضهم البعض.

11.1.3 المنصات كخدمة (PaaS) [Y.3500-b-ITU-T]: فئة من الخدمات السحابية تكون فيها القدرات السحابية المقدمة لعميل الخدمة السحابية من نوع قدرات المنصة.

12.1.3 الطرف [Y.3500-b-ITU-T]: شخص طبيعي أو اعتباري، اكتسب الشخصية الاعتبارية أم لم يكتسبها، أو مجموعة تضم كلّيهما.

13.1.3 المعلومات المحدّدة لهوية شخص (PII) [b-ISO/IEC 29100]: معلومات (أ) يمكن أن تستخدّم للتعرّف إلى هوية الشخص الذي تتعلّق به هذه المعلومات، أو (ب) قد تكون مرتبطة بشكل مباشر أو غير مباشر بهوية الشخص المراد التعرّف عليه من خلالها.

14.1.3 صاحب المعلومات المحدّدة لهوية شخص (PII) [b-ISO/IEC 29100]: شخص طبيعي تخّصه المعلومات المحدّدة لهوية شخص (PII).
ملاحظة - طبقاً للولاية القضائية والتشريعات السارية لحماية البيانات والخصوصية، يمكن استعمال المرادف "موضوع البيانات" بدلاً من مصطلح "صاحب المعلومات المحدّدة لهوية شخص"

15.1.3 البرمجيات كخدمة (SaaS) [Y.3500-b-ITU-T]: فئة من الخدمات السحابية تكون فيها القدرات السحابية المقدمة لعميل الخدمة السحابية من نوع قدرات التطبيقات.

16.1.3 شاغل [b-ITU-T Y.3500]: مستعمل واحد أو أكثر من مستعملي الخدمات السحابية الذين يتقاسمون النفاذ إلى مجموعة من الموارد المادية والافتراضية.

17.1.3 تهديد [b-ISO/IEC 27000]: السبب المحتمل لحادث غير مرغوب قد يلحق ضرراً بنظام أو منظمة.

2.3 مصطلحات معرفة في هذه التوصية

لا يوجد.

4 المختصرات والأسماء المختصرة

تستخدم هذه التوصية المختصرات والأسماء المختصرة التالية:

عميل الخدمة السحابية (Cloud Service Customer)	CSC
مورد الخدمة السحابية (Cloud Service Provider)	CSP
مستعمل الخدمة السحابية (Cloud Service User)	CSU
البنية التحتية كخدمة (Infrastructure as a Service)	IaaS
المنصة كخدمة (Platform as a Service)	PaaS
المعلومات المحددة لهوية شخص (Personally Identifiable Information)	PII
البرمجيات كخدمة (Software as a Service)	SaaS

5 الاصطلاحات

لا يوجد.

6 لمحة عامة

1.6 مواصفات البيانات المتناولة في هذه التوصية

تشمل بيانات عملاء الخدمات السحابية بيانات خاصة للعملاء مخزنة في منصة سحابية والبيانات ذات الصلة لعملاء الخدمات السحابية عبر هذه الخدمات، مثل معلومات الحسابات وسجلات تسجيل الدخول وسجل التشغيل وما إلى ذلك.

والفارق بين مصطلحي عميل الخدمات السحابية (انظر الفقرة 4.1.3 أعلاه) ومستعمل الخدمات السحابية (انظر الفقرة 8.1.3 أعلاه)، يتم تمييزه مجدداً على النحو التالي.

فعميل الخدمة السحابية (CSC) هو الشخص أو المنظمة الذي يدخل أو تدخل في علاقة قانونية مع مورد الخدمة السحابية. لذا، يجوز أن يكون عميل الخدمة السحابية شركة أو جهة فرعية أو إدارة حكومية أو عميل فردي.

ومستعمل الخدمة السحابية (CSU) هو الشخص أو الجهاز أو التطبيق الذي يستعمل الخدمة السحابية التي تعاقد بشأنها. وقد يكون مستعمل الخدمة السحابية موظفاً حكومياً أو تطبيقاً يتم تشغيله على هاتف ذكي أو عميل فردي أو فرد من أي أسرة كطفل مثلاً. ويُعين عميل الخدمة السحابية عادةً بعض مستعملي الخدمة السحابية للعمل كمدربين وإدارة العلاقة بين عميل الخدمة السحابية وموردها. ويعمل أي مستعمل للخدمة السحابية عادةً بالنيابة عن عميل من عملاء الخدمة السحابية. ومعظم مستعملي الخدمة السحابية من الموظفين يحتاجون إلى قدر ضئيل أو لا يحتاجون بالمرة إلى رؤية ما يقوم به مورد الخدمة السحابية أو كيف يقوم

به، أو الخدمات التي يكون عميل الخدمة السحابية قد تعاقد عليها، مالم يحدد عميل الخدمة السحابية ضرورة معرفتهم بهذه الأمور (مثل المديرين والمراجعين الداخليين).

ويمكن لعميل الخدمة السحابية أن يضم العديد من الشاغلين. ويمكن للشاغل أن يضم العديد من مستعملي الخدمة السحابية.

2.6 تهديدات أمن البيانات بالنسبة إلى عملاء الخدمات السحابية

بما أن بيئه الخدمة السحابية هي عادةً بيئه متعددة الشاغلين، فإن فقدان البيانات أو تسربها يشكل تهديداً خطيراً لعميل الخدمة السحابية. فقد يسبب غياب الإدارة المناسبة لمعلومات التحفيير، مثل مفاتيح التحفيير وشفارات الاستيقان وامتيازات النفاذ، ضراراً بالغاً مثل فقدان البيانات وتسربها غير المتوقع إلى الخارج. وعلى سبيل المثال فإن النقص في الاستيقان والتخصيص وضوابط المراجعة؛ والاستعمال غير المتفاوض لمفاتيح التحفيير وأو الاستيقان؛ والإخفاقات التشغيلية؛ ومشاكل التخلص من المخلفات؛ والمسائل القضائية والسياسية؛ واعتمادية مركز البيانات؛ والتغافل من الكوارث، هي كلها عوامل يمكن اعتبارها مصادر كبيرة لهذا التهديد. ويمكن ربطها بالتحديات.

وكما هو الحال بالنسبة إلى أمن بيانات التخزين، فما دامت جميع بيانات مستعملي الخدمات السحابية تخزن في معدات موردي هذه الخدمات، وما دامت موارد التخزين يتم تقاسمها بين عملاء خدمات سحابية مختلفين، فإن هذه البيانات قد تواجه العديد من المخاطر، بما في ذلك:

- (1) يمكن أن تتعرض الأطراف الداخلية ذات الامتيازات للنفاذ غير المخول مما يؤدي إلى تسرب بيانات عملاء الخدمات السحابية؛
- (2) يمكن للمستعملين غير الأسواء أو القرصنة أن يحصلوا أيضاً على نفاذ غير مخول مما يؤدي إلى تسرب عملاء الخدمات السحابية؛
- (3) يمكن لتدفق البيانات عبر الحدود أن يؤدي إلى تسربها، خاصة البيانات السحابية؛
- (4) أعطال البرمجيات والعتاد وانقطاع الطاقة الكهربائية والكوارث الطبيعية يمكن أن تؤدي إلى فقدان البيانات.

ويكون أمن البيانات أيضاً في عملية النقل. حيث يمكن سرقة البيانات أو تغييرها أثناء النقل، مما يؤدي بدوره إلى انتهاك السرية إذا كانت البيانات غير مجففة بشكل سليم. وعندما لا يعتمد عملاء الخدمات السحابية التحفيير المناسب، ينبغي لموردي الخدمات السحابية التتحقق من سلامه البيانات واتخاذ تدابير التحفيير المقابلة.

وهناك تهديد آخر يتمثل في تسرب البيانات المتبقية. فعندما يلغى أحد عملاء الخدمات السحابية خدمته، تتم إزالة بياناته وتحرر مساحة التخزين الخاصة به أو يعاد توزيعها لعملاء خدمات سحابية آخرين. وتقع على كاهل مورد الخدمة السحابية مسؤولية ضمان عدم إمكانية استعادة أطراف أخرى للبيانات المتبقية لأحد عملاء الخدمات السحابية أو الشاغلين.

3.6 المتطلبات الحالية المتعلقة بأمن البيانات

يوفر "الإطار الأمني للحوسبة السحابية الموصف في التوصية [ITU-T X.1601]" المتطلبات المتعلقة بأمن البيانات، بما في ذلك عزل البيانات وحمايتها وحماية السرية.

1 عزل البيانات

يُمنع الشاغل في إطار الحوسبة السحابية من النفاذ إلى بيانات تخص شاغلاً آخر، حتى وإن كانت البيانات مجففة، إلا إذا كان النفاذ مسموحاً صراحةً. وقد يتحقق عزل البيانات بطريقة منطقية أو مادية تبعاً لدقة العزل المطلوب والنشر المحدد لبرمجيات الحوسبة السحابية وتجهيزاتها.

ملاحظة - يحدث العزل في الحوسبة السحابية على مستوى الشاغل. وقد يكون لأحد عملاء الحوسبة السحابية عدة شاغلين في الخدمة السحابية، وذلك مثلاً لفصل الكيانات التابعة أو الشعب أو الوحدات التجارية المختلفة عن بعضها البعض.

تضمن حماية البيانات أن تكون بيانات عميل الخدمة السحابية والبيانات المشتقة منها والمحفظة بها في بيئة الموسبة السحابية محمية بالشكل الصحيح بحيث لا يمكن النفاذ إليها أو تغييرها إلا على النحو الذي سمح به عميل الخدمة السحابية (أو وفقاً لقانون ساري المفعول). وقد تشمل هذه الحماية توقيفه من قوائم التحكم في النفاذ، وتدقيق السلامة، وتصحيح الأخطاء/استعادة البيانات، والتجفير، وغير ذلك من الآليات المناسبة. وعندما يوفر مقدم الخدمة السحابية لعملاء الخدمة السحابية إمكانية تجفير التخزين، فقد تكون هذه الوظيفة تجفيراً من جانب العميل (مثلاً ضمن تطبيق خاص بعميل الخدمة السحابية) أو تجفيراً من جانب المخدّم.

حماية الخصوصية

(3)

يمكن أن تشمل حماية الخصوصية المعلومات المحددة لمعرفة الشخص (PII) والبيانات السرية للشركات. وقد يخضع جمع المعلومات الخاصة واستعمالها ونقلها وتداولها وتخزينها وإتاليفها إلى اللوائح أو القوانين المتعلقة بالخصوصية. وينطبق هذا التقيد على كل من موردي الخدمات السحابية وعملاء الخدمة السحابية التابعين لهم، إذ يتبعن مثلاً على عميل الخدمة السحابية أن يكون قادرًا على حذف جدول بيانات بشكل دائم يحتوي على معلومات خاصة حتى ولو كان مقدم الخدمة السحابية على غير علم بمحفوبيات الجداول. وقد يتبعن على مقدمي الخدمات السحابية أيضاً دعم عملية تداول المعلومات، كالبحث مثلاً في بيانات عملاء الخدمة السحابية بشكليها المخلوٌ أو المحفّر.

وممتد حماية الخصوصية لتشمل المعلومات الخاصة التي يمكن رصدها أو استخلاصها من أنشطة عملاء الخدمة السحابية، مثل الاتجاهات التجارية، أو العلاقات أو الاتصالات مع باقي الأطراف، ومستويات النشاط وأنمائه.

كما أن حماية الخصوصية مسؤولة عن التأكد من أن جميع المعلومات الخاصة (بما فيها المعلومات المرصودة أو المستخلصة) لا تستعمل إلا للأغراض المتفق عليها بين عميل الخدمة السحابية ومورد الخدمة السحابية.

وقد يسهم إجراء تقييم للمخاطر المتعلقة بالمعلومات الخاصة (يسمى "تقييم مخاطر الخصوصية") بمساعدة مورد الخدمة السحابية في تحديد المخاطر الخاصة بانتهاك الخصوصية التي تدخل في إحدى العمليات المتواхدة. ويتعين على مورد الخدمة السحابية أن يحدد وينفذ القدرات الالزامية للتصدّي لمخاطر الخصوصية التي حددتها تقييم مخاطر المعلومات الخاصة ومعالجتها.

ملاحظة - في بعض الولايات القضائية، يعامل الأفراد الطبيعيون (أي المستعملون من البشر) بشكل منفصل عن مستخدميهم لأغراض الخصوصية. وفي مثل تلك الظروف تكون خصوصية مستعمل الخدمة السحابية (CSU) محمية بالشكل المناسب بالإضافة إلى عميل الخدمة السحابية (CSC) أو شاغل الخدمة السحابية.

4.6 دورة حياة أمن البيانات

استناداً إلى الوضع الفعلي للخدمة السحابية، تتضمن دورة حياة أمن بيانات عملاء الخدمات السحابية المراحل التالية:

(1) الاستحداث: يرجح أن يفضل تسمية هذه المرحلة استحداث/تحديث لأنها تتطبق على استحداث أو تغيير عنصر بيانات/محفوٍ، وليس وثيقة أو قاعدة بيانات فقط. فالاستحداث هو توليد محتوى رقمي جديد أو تعديل/تحديث محتوى قائم.

(2) النقل: هذه هي عملية الاتصالات الخاصة بنقل البيانات من مكان إلى آخر.

(3) التخزين: التخزين هو عملية تسليم البيانات الرقمية إلى نوع معين من مستودعات التخزين وتحدث عادةً بالتتزامن تقريباً مع مرحلة الاستحداث.

(4) الاستعمال: معاينة البيانات أو معالجتها أو تقاسمها أو غير ذلك من الاستعمال في بعض أنواع الأنشطة.

(5) الانتقال: انتقال البيانات هي عملية انتقالها بين أنواع مستودعات التخزين أو أنماط التخزين أو الأنظمة الحاسوبية.

وهي أحد الاعتبارات الرئيسية لتنفيذ أي نظام أو ترقيته أو توحيده. وتحدث عملية انتقال البيانات بمجموعة من الأسباب المختلفة، بما في ذلك: عمليات الإحلال للمخدمات أو معدات التخزين أو ترقيتها؛ توحيد الموقع الإلكتروني؛ صيانة المخدمات؛ تغيير موقع مركز البيانات.

- (6) التدمير: تدمير البيانات نهائياً باستعمال وسائل مادية أو رقمية (مثل فك التحفيز).
- (7) إعداد نسخ احتياطية واستعادة البيانات: يمكن للمستعملين إعداد نسخ احتياطية للبيانات واستعادة البيانات من هذه النسخ.

7 مبادئ توجيهية بشأن الضوابط الأمنية المتعلقة بأمن البيانات

تقدّم هذه الفقرة مبادئ توجيهية بشأن الضوابط الأمنية المتعلقة بمراحل دورة حياة أمن البيانات المشروحة في الفقرة 4.6

1.7 الضوابط الأمنية في مرحلة الاستحداث

تشمل المبادئ التوجيهية بشأن الضوابط الأمنية في مرحلة الاستحداث ما يلي:

- (أ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية تحديد فئات حساسية البيانات. ويمكن الاستفادة من وسم المستعملين للبيانات في المساعدة في تصنيف البيانات.
- (ب) ينبغي تصنيف البيانات طبقاً لحساسيتها عند استحداثها.
- (ج) ينبغي لموردي الخدمات السحابية النظر في آليات الحقوق الرقمية للشركات أو التحفيز لحماية البيانات الحساسة من النفاد غير المرخص.

2.7 الضوابط الأمنية في مرحلة النقل

تشمل المبادئ التوجيهية بشأن الضوابط الأمنية في مرحلة النقل ما يلي:

- (أ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية تطبيق أساليب تكنولوجية لضمان أمن بيانات الاستيقان.
- (ب) ينبغي لموردي الخدمات السحابية دعم المستعملين في تأمين النقل الآمن لبيانات العمليات الحساسة وبيانات الإدارية.
- (ج) ينبغي اكتشاف مظاهر الإضرار بسلامة البيانات سريعاً أثناء النقل واتخاذ التدابير الالزمة لاستعادة سلامة البيانات بعد اكتشاف الأخطاء المتعلقة بسلامتها.

3.7 الضوابط الأمنية في مرحلة التخزين

تشمل المبادئ التوجيهية بشأن الضوابط الأمنية في مرحلة التخزين ما يلي:

- (أ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية تحديد ضوابط النفاذ المتاحة لكي يستعملها عميل الخدمة السحابية مع بيانات المستعملين المستقاة من مستودعات تخزين مثل تلك المحددة في التوصية [ITU-T X.1631].
- (ب) ينبغي لموردي الخدمات السحابية تطبيق تكنولوجيا تجفيف أو أي وسائل حماية أخرى لضمان سرية تخزين بيانات الاستيقان.
- (ج) ينبغي لموردي الخدمات السحابية دعم المستعملين لتأمين التخزين السري لبيانات العمليات الحرجة وبيانات الإدارية.
- (د) ينبغي لموردي الخدمات السحابية توفير وسائل حماية فعالة للأغراض الصلبة أو اعتماد آليات تخزين قابلة للتجزئة لمنع المستعملين غير المخولين من الحصول على بيانات مستعمل شرعياً من القرص الصلب حتى ولو تمت سرقته.
- (هـ) ينبغي اكتشاف مظاهر الإضرار بسلامة بيانات التخزين سريعاً واتخاذ التدابير الالزمة لاستعادة سلامة البيانات بعد اكتشاف الأخطاء المتعلقة بسلامتها.
- (و) ينبغي دعم التشكيل الاختياري لعلامات التحفيز من قبل المستعملين مثل الخوارزميات والشدة والمخططات.
- (ز) ينبغي لموردي الخدمات السحابية دعم المستعملين في اختيار آلية تجفيف طرف ثالث لتجفيف بيانات المفاتيح.
- (ح) ينبغي لموردي الخدمات السحابية دعم تجفيف البيانات باستعمال مفاتيح مؤمنة ودعم التخزين والحفظ على المفاتيح المؤمنة محلياً.

ط) ينبغي لموردي الخدمات السحابية توفير أساليب حماية فعالة لتحميل ملفات صور الآلات الافتراضية لمنع المستعملين غير المخولين من تشغيلها على مواردهم الحاسوبية من القرص الصلب حتى ولو تمت سرقتها.

4.7 الضوابط الأمنية في مرحلة الاستعمال

تشمل المبادئ التوجيهية بشأن الضوابط الأمنية في مرحلة الاستعمال ما يلي:

- أ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية تخوين استخدام البيانات والتحقق منه.
- ب) ينبغي مراجعة استخدام البيانات الحساسة، بإعداد سجلات مراجعة.
- ج) ينبغي لموردي الخدمات السحابية تطبيق آليات للمراقبة والإنفاذ للأنشطة الضارة طبقاً لمسؤولياتهم وحقوقهم في اكتشاف التهديدات ومراقبة استعمال البيانات.

5.7 الضوابط المنية في مرحلة الانتقال

تشمل المبادئ التوجيهية بشأن الضوابط المنية في مرحلة الانتقال ما يلي:

- أ) ينبغي تقييم توصيلية الشبكة قبل انتقال البيانات لضمان سلامة عملية الانتقال.
- ب) ينبغي لموردي الخدمات السحابية ضمان عدم تأثير سلامة البيانات وسريتها أثناء أي عملية من عمليات الانتقال.
- ج) ينبغي لموردي الخدمات السحابية ضمان عدم تأثير انتقال البيانات على استمرارية الخدمات والتطبيقات.
- د) ينبغي لموردي الخدمات السحابية الاضطلاع بأعمال إنشاء النسخ الاحتياطية للبيانات واستعادتها بشكل مناسب أثناء انتقال البيانات.
- هـ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية إعداد مخطط انتقال وتقييم جدواه والمخاطر ذات الصلة، ثم وضع تدابير تحكم طبقاً لذلك عند التحضير لانتقال البيانات.

6.7 الضوابط الأمنية في مرحلة التدمير

تشمل المبادئ التوجيهية بشأن الضوابط الأمنية في مرحلة التدمير ما يلي:

- أ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية أن تكون لديهم القدرة على إزالة جميع المواد الرئيسية المتعلقة بالبيانات المشفرة.
- ب) ينبغي لموردي الخدمات السحابية استخدام التدمير المادي، مثل إزالة مغناطيسية الوسائل المادية عند إلغاء استخدام عتاد التخزين.
- ج) ينبغي لموردي الخدمات السحابية استخدام تقنيات استرجاع البيانات للتحقق من عمليات التدمير.
- د) ينبغي لموردي الخدمات السحابية أن تكون لديهم القدرة على توفير وسائل المساعدة في إزالة البيانات التقليدية الناجمة عن انتقال البيانات بين المنصات السحابية المختلفة، وعن إنهاء الخدمة والعقد وعن الكوارث الطبيعية.
- هـ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية توفير وسيلة لإزالة جميع النسخ الخاصة بالبيانات.
- و) ينبغي لموردي الخدمات السحابية التأكد من أن مساحة التخزين الخاصة بعمليات الاستيقان من المستعمل مثل حساب المستعمل وكلمة السر الخاصة به لن يتم تحريرها أو إعادة تخصيصها لمستعملين آخرين قبل إزالة هذه الموارد بشكل كامل.
- ز) ينبغي لموردي الخدمات السحابية التأكد من أن مساحة التخزين الخاصة بموارد مثل الملفات والمجلدات وسجلات قواعد البيانات لا يتم تحريرها أو إعادة تخصيصها لمستعملين آخرين قبل إزالة هذه الموارد بشكل كامل.
- ح) ينبغي لموردي الخدمات السحابية توفير وسائل لمنع استرجاع البيانات المدمرة.

الضوابط الأمنية في مرحلة إنشاء النسخ الاحتياطية واستعادة البيانات

7.7

تشمل المبادئ التوجيهية بشأن الضوابط الأمنية في مرحلة إنشاء النسخ الاحتياطية واستعادة البيانات ما يلي:

- (أ) ينبغي لموردي الخدمات السحابية استخدام آليات استرجاع المحتوى مثل آليات منع فقدان البيانات لمساعدة في تحديد ومراجعة البيانات التي تحتاج إلى إعداد نسخ احتياطية.
- (ب) ينبغي لموردي الخدمات السحابية دعم خوارزمية تجفير مناسبة من أجل إعداد النسخ الاحتياطية لوسائل التخزين طويلة الأجل (الأرشيفية)، كاستخدام مفاتيح تجفير طويلة والتخطيط للإحلال بخوارزمية تجفير محسنة.
- (ج) ينبغي لموردي الخدمات السحابية توفير وظائف محلية لإعداد النسخ الاحتياطية للبيانات واسترجاعها. وينبغي إعداد نسخ احتياطية كاملة للبيانات مرة كل أسبوع على الأقل وإعداد النسخ الاحتياطية الجزئية مرة واحدة يومياً على أقل تقدير.
- (د) ينبغي إنشاء مركز استرجاع للبيانات عن بعد في حالات الكوارث، مزود بوسائل مثل خطوط الاتصالات والمعدات الشبكية ومعدات معالجة البيانات من الوسائل الالزمة لاسترجاع البيانات في حالات الكوارث.
- (هـ) يمكن إنشاء مركز احتياطي لاسترجاع البيانات في حالات الكوارث. وينبغي لهذا المركز أن يوفر قدرة أساسية مكافئة لتشغيل الأعمال ومزامنة البيانات في الوقت الفعلي عبر وصلة عالية السرعة. ويمكن لهذا المركز تقاسم عمليات تشغيل الأعمال وأنظمة الإدارة في آن واحد مع الحفاظ على استمرارية الأعمال من خلال مفتاح طوارئ للتبديل في حالات الكوارث.
- (و) بالنسبة إلى البيانات التي تعتبر إما مهمة أو حساسة، ينبغي لموردي الخدمات السحابية توفير وظائف إعداد نسخ احتياطية للبيانات عن بعد مع القدرة على استرجاع البيانات في الوقت المناسب. ومن النهج المتاحة لتوفير هذه الخدمة هو أن تنفذ عن طريق شبكة باستخدام مراكز من مراكز استرجاع البيانات في حالات الكوارث.

I التذليل

مبادئ توجيهية لاستعمال الضوابط الأمنية

(لا يشكل هذا التذليل جزءاً أساسياً من هذه التوصية)

يقدم الجدول I.1 أمثلة لمجموعات من الضوابط التي يمكن استعمالها لتطبيق المبادئ التوجيهية بالنسبة إلى بعض الأمثلة الخاصة بسيناريوهات البيانات استناداً إلى تطبيق البيانات والمرحلة من دورة الحياة.

الجدول I.1 – مثال لمجموعات من الضوابط

نوع	دورة حياة البيانات						
	الاستحداث	النقل	التخزين	الاستعمال	الانتقال	التدمير	إعداد النسخ الاحتياطية واستعادة البيانات
IaaS البنية التحتية كخدمة	1.7 (أ، ب)، ج	2.7 (أ، ب)، ج	3.7 (أ، ب)، ج، هـ	4.7 (أ، ب)، ج	5.7 (أ، ب)، ج	6.7 (أ، ب)، ج، هـ	7.7 (أ، ب)، ج، دـ، هـ، وـ، زـ، حـ
PaaS المنصة كخدمة	1.7 (أ، ب)، ج	2.7 (أ، ب)، ج	3.7 (أ، ب)، ج، هـ	4.7 (أ، ب)، ج	5.7 (أ، ب)، ج	6.7 (أ، ب)، ج، هـ	7.7 (أ، ب)، ج، دـ، هـ، وـ، زـ، حـ
SaaS البرمجيات كخدمة	1.7 (أ، ب)، ج	2.7 (أ، ب)، ج	3.7 (أ، ب)، ج، هـ	4.7 (أ، ب)، ج	5.7 (أ، ب)، ج	6.7 (أ، ب)، ج، هـ	7.7 (أ، ب)، ج، دـ، هـ، وـ، زـ، حـ

بیلیوغرافیا

- [b-ITU-T Y.3500] Recommendation ITU-T Y.3500 (2014) | ISO/IEC 17788:2014, *Information technology – Cloud computing – Overview and vocabulary.*
- [b-ISO/IEC 27000] ISO/IEC 27000:2014, *Information technology -- Security techniques - - Information security management systems -- Overview and vocabulary.*
- [b-ISO/IEC 29100] ISO/IEC 29100:2011, *Information technology -- Security techniques - - Privacy framework.*
- [b-NIST-SP-800-53] [NIST Special Publication 800-53 Revision 4](#) (2015), *Security and privacy controls for Federal information systems and organizations*, Available [viewed 2016-12-10] at:
<http://nvlpubs.nist.gov/nistpubs/SpecialPublications/NIST.SP.800-53r4.pdf>

سلال التوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات

السلسلة A	تنظيم العمل في قطاع تقدير الاتصالات
السلسلة D	المبادئ العامة للتعرية
السلسلة E	التشغيل العام للشبكة والخدمة الهاتفية وتشغيل الخدمات والعوامل البشرية
السلسلة F	خدمات الاتصالات غير الهاتفية
السلسلة G	أنظمة الإرسال ووسائله وأنظمة الشبكات الرقمية
السلسلة H	الأنظمة السمعية المرئية والأنظمة متعددة الوسائل
السلسلة I	الشبكة الرقمية متكاملة الخدمات
السلسلة J	الشبكات الكلبية وإرسال إشارات تلفزيونية وبرامج صوتية وإشارات أخرى متعددة الوسائل
السلسلة K	الحماية من التداخلات
السلسلة L	البيئة وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات، وتغير المناخ، والملحقات الإلكترونية، وكفاءة استخدام الطاقة، وإنشاء الكابلات وغيرها من عناصر المنشآت الخارجية وتركيبها وحمايتها
السلسلة M	إدارة الاتصالات بما في ذلك شبكة إدارة الاتصالات وصيانة الشبكات
السلسلة N	الصيانة: الدارات الدولية لإرسال البرامج الإذاعية الصوتية والتلفزيونية
السلسلة O	مواصفات تجهيزات القياس
السلسلة P	المطارات وطرق التقييم الذاتية والموضوعية
السلسلة Q	التبديل والتشوير
السلسلة R	الإرسال البرقي
السلسلة S	التجهيزات المطرافية للخدمات البرقية
السلسلة T	المطارات الخاصة بالخدمات التعليمية
السلسلة U	التبديل البرقي
السلسلة V	اتصالات البيانات على الشبكة الهاتفية
السلسلة X	شبكات البيانات والاتصالات بين الأنظمة المفتوحة وسائل الأمان
السلسلة Y	البنية التحتية العالمية للمعلومات، والجوانب الخاصة ببروتوكول الإنترن特 وشبكات الجيل التالي وإنترنت الأشياء والمدن الذكية
السلسلة Z	اللغات والجوانب العامة للبرمجيات في أنظمة الاتصالات